

# Neues Schlesisches Tagblatt

Unabhängige Tageszeitung.

Redaktion und Hauptgeschäftsstelle, Bielsko, Piłsudskiego 13, Tel. 1029. Geschäftsstelle Katowice, ul. Młynska 45-3. Erscheinungsweise: täglich morgens. Betriebsstörungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises. Bankkonto: Schlesische Eskomptbank, Bielsko. Bezugspreis ohne Zustellung 31. 4.— monatlich, (mit illustrierter Sonntags-

beilage „Die Welt am Sonntag“ 31. 5.50), mit portofreier Zustellung 31. 4.50, (mit illustrierter Sonntagsbeilage 31. 6.—). Anzeigenpreis: im Anzeigenteil die 8 mal gespaltene Millimeterzeile 16 Groschen, im Reklameteil die 6 mal gespaltene Millimeterzeile 32 Groschen. (Bei Wiederholung Rabatt).

2. Jahrgang.

Donnerstag, den 19. Dezember 1929.

Nr. 341.

## Die Konferenz des Staatspräsidenten mit den Führern der Sejmparteien.

Warschau, 18. Dezember. Am Dienstag vormittags hat die angekündigte Konferenz des Staatspräsidenten mit den Vertretern der Sejmparteien stattgefunden. Die Konferenz dauerte von 11 bis 13 Uhr, worauf die Teilnehmer der Konferenz in den Sejm zurückkehrten und folgendes gemeinsame Communiqué herausgaben:

„Die heutige Konferenz im Schlosse hatte den Charakter einer Enquete des Herrn Staatspräsidenten über die Bedingungen und Möglichkeiten der Arbeiten des Sejms bezüglich der Revision der Verfassung“.

Bereits vor 11 Uhr erschienen die eingeladenen Abgeordneten im Schlosse und wurden knapp vor 11 Uhr in den Rittersaal geführt. Punkt 11 Uhr erschien der Staatspräsident in Begleitung des Ministerpräsidenten Dr. Switalski und des Justizministers Car.

Der Staatspräsident leitete die Verhandlungen mit der Erklärung ein, daß er die Abgeordneten eingeladen habe, um von denselben ihre Ansicht bezüglich der Möglichkeit der Durchführung einer Verfassungsänderung durch den derzeitigen Sejm kennen zu lernen. Dann kündigte er an, daß er die Leitung der Beratungen dem Ministerpräsidenten Dr. Kazimierz Switalski überlasse, was er amso eher tun könne, als Dr. Switalski derzeit als künftiger Ministerpräsident nicht in Frage komme. Gleichzeitig bemerkte der Staatspräsident, daß der Justizminister Stanislaus Car an der Konferenz als gewählter Chef der Zivilkassier des Staatspräsidenten teilnehme, der mit dem Staatspräsidenten die Verfassungsfragen immer besprochen hat.

Abg. Niedzialkowski erklärte, daß alle Anwesenden das, was der Herr Staatspräsident als entsprechend für die Konferenz angesehen habe und ansehe, zur Kenntnis nehmen.

Hierauf übernahm Ministerpräsident Dr. Switalski den Vorsitz und erteilte dem Abg. Walerj Slawek das Wort.

Obmann Slawek teilte die bekannte Ansicht der B. B. R.-Partei über die Frage der Aenderung der Verfassung und über die Möglichkeit der Durchführung dieser Aenderung bei der derzeitigen Zusammensetzung des Sejms mit.

Nach der Rede des Obmannes Slawek haben alle Vertreter der Parteien nach der Reihe ihrer Meinung Ausdruck gegeben.

Ministerpräsident Dr. Switalski ergriff sodann selbst das Wort und erklärte, warum die Regierung des Dr. Bartel und auch die Regierung, die unter seiner Leitung gestanden habe, nicht ein eigenes Projekt der Aenderung der Verfassung eingebracht und sich nur auf den Antrag der B. B. R.-Partei gestützt haben. Wenn es sich um ein Argument handelt, daß die Regierung als ganzes keinen offiziellen Standpunkt in der Frage des Projektes eingenommen hat und nur die einzelnen Minister ihre Ansicht darüber äußerten, so geschah dies aus dem Grunde, weil ein offizieller Beschluß die Lage des Sejms während der Beratung über diese Angelegenheit hätte erschweren können.

Die Regierung hat keine außerordentliche Session einberufen, weil sie es als aussichtslos angesehen hat, daß die Frage der Aenderung der Verfassung in der Atmosphäre, die sie verdient, besprochen worden wäre. Ueberdies hat die Angelegenheit des gewesenen Ministers Czechowicz zu jener Zeit die Situation noch verschärft. Der Sejm konnte eine Einberufung der Session verlangen und die Regierung wäre dann gezwungen gewesen, daraus die verfassungsmäßigen Konsequenzen zu ziehen.

Nach dem Ministerpräsidenten sprachen noch die Abg. Rybarski und Smulikowski. Abg. Rybarski fragte zum Schluß seiner Rede den Staatspräsidenten, ob er wünsche, daß die Konferenz als vertraulich behandelt werde, was der Staatspräsident verneinte.

## Der Inhalt der Deklarationen der Konferenzteilnehmer.

Die Deklarationen, die die einzelnen Konferenzteilnehmer bei der Konferenz mit dem Staatspräsidenten abgegeben haben, stellen sich folgendermaßen dar:

## Der Dringlichkeitsantrag des Regierungsblocks angenommen.

Warschau, 18. Dezember. Der Sejm beschloß die Dringlichkeit des vom Regierungsblock eingebrachten Antrages auf Einsetzung einer Sonderkommission zur Prüfung der Vorschläge vom 31. Oktober. Der Antrag selbst wurde dem Geschäftsausschuß übergeben. Die nächste Sejmung findet Sonnabend statt.

## Kompromißvorschläge des Gesandten Kaufcher.

Berlin, 17. Dezember. Der Aufenthalt des Warschauer deutschen Gesandten, Kaufcher, in Berlin hat eine Verlängerung erfahren infolge der Schwierigkeiten, auf die die Annahme einzelner Kompromißvorschläge die Gesandter Kaufcher der deutschen Regierung machte, bei den Ressortministern gestoßen ist. Die Anträge beziehen sich auf die Liquidierung der zwischen der polnischen und deutschen Delegation entstandenen Meinungsverschiedenheiten bezüglich der Sicherung des zugesagten Exportkontingentes von Vieh für Polen.

Wie aus informierter Quelle mitgeteilt wird, besteht eine der Propositionen, die die zuständigen deutschen Behörden jetzt in Erwägung ziehen, in der Möglichkeit der Schaffung einer Uebernahmzentrale, die den Export von Schweinen aus Polen in den Grenzen zwischen der durch die Fabriken übernommenen Menge und dem Kontingente, das Polen zugesprochen worden ist, übernehmen soll, und dann den einzelnen Viehmärkte Deutschlands, je nach Bedarf, zuteilen soll, damit durch den polnischen Import die durch die deutsche Landwirtschaft befürchtete Preisermäßigung nicht eintrete.

## Endgültige Ausschließung des Abgeordneten Korfanty.

Aus der christlich-demokratischen Partei.

Warschau, 18. Dezember. Wie aus informierter Quelle mitgeteilt wird, hat bereits vor einem Monat in strenger Heimlichkeit in Warschau ein Parteigericht der christlich-demokratischen Partei über den Abg. Adalbert Korfanty stattgefunden.

Abg. Korfanty wurde mit einem rekommandierten Schreiben aufgefordert, sich dem Parteigerichte zu stellen; in-

folge dessen wurden seine Privatangelegenheiten nicht besprochen.

Die Juristen der Ch. D., die an dem Gerichte teilgenommen haben, haben nur eine Entscheidung gefällt, daß der Ausschluß des Abg. Korfanty aus Ch. D.-Partei legal und definitiv sei.

Der Obmann des B. B. Klubs, Slawek, schilderte alle Bemühungen, die der B. B. Klub gemacht hat, damit der Entwurf der Verfassungsänderung Gegenstand von Beratungen im Ausschusse werde. Der Redner erinnerte daran, daß der Antrag des B. B. Klubs, man möge über die Aenderung der Verfassung während der Unterbrechung der Sejmverhandlungen beraten, von dem Sejm abgelehnt wurde, was ein Beweis der Abneigung der einzelnen Sejmgruppen zur Durchführung der Verfassungsänderung war. Auch die Unterredungen, die der Redner mit den Vertretern der Links- und Zentrumsparteien durchgeführt habe, hätten ihn überzeugt, daß unter diesen Parteien nicht die aufrichtige Absicht bestehe, die Reform durchzuführen. Aus allen diesen Gründen könne der Redner nur pessimistisch über die Möglichkeit der Durchführung der Reform durch die Kammern urteilen. Einige Reden in der letzten Zeit jedoch hätten bewirkt, daß der Redner zur Ansicht gelangte, daß die Stimmung der Parteien einer gewissen Aenderung zur Besserung Platz gemacht habe.

Abg. Niedzialkowski (PPS.) erklärte: „Das, was

wir unter Aenderung des Systemes verstehen, haben wir dem Herrn Staatspräsidenten schriftlich mitgeteilt. Heute hat der Staatspräsident das Thema der Konferenz beschränkt. Wir werden uns daran halten. Der Sejm ist immer bereit, sachlich an der Revision der Verfassung, die ein organisatorisches Recht, aber keine Verpflichtung des Sejms ist, zu arbeiten. Die politische Beruhigung des Landes, die den Begriffs der Verfassungsänderung beinhaltet, ist nicht die Bedingung der Ausübung unseres verfassungsmäßigen Rechtes, sondern die Bedingung der tatsächlichen erfolgreichen Arbeit auf diesem Gebiete. Unter dem Zeichen von Drohungen und Androhungungen physischer Gewalt wird niemand etwas ändern wollen. Die Beruhigung auf dem Terrain der politischen Kämpfe, ermöglicht die tatsächlich loyale Zusammenarbeit sowohl auf dem Gebiete der Verfassung, wie auch auf dem Gebiete anderer wichtiger wirtschaftlicher und sozialer Fragen. Der Redner schloß mit der Versicherung, daß er hoffe, daß die heutige Konferenz die derzeitige Krise nicht um einen Tag verlängern werde.

Abg. Rybarski (Nat. Kl.) erklärte, daß sein Klub bereits

# Katastrophe des Schnellzuges Warschau - Krakau.

Warschau, 18. Dezember. In der Nacht von Montag auf Dienstag um 1.15 Uhr ereignete sich am Bahnhofe in Petrikau eine Eisenbahnkatastrophe.

Der aus Warschau nach Krakau fahrende Nachtschnellzug hat mit vollem Dampfe die Station Petrikau überfahren und wurde trotz der Warnungssignale des Verkehrsbeamten nicht angehalten. Infolgedessen fuhr der Schnellzug in einen hinter der Strecke stehenden Lastzug. Die Lokomotive des Schnellzuges wurde infolge des heftigen Zusammenstoßes zur Seite geworfen, umgeworfen und einige Waggons entgleisten. Am meisten Schaden erlitten die ersten Waggons des Schnellzuges und zwar der Gepäckwaggon, der Post-, Schlaf- und Dienstwagen. Im Dienstwagen fuhr eine Eisenbahnkommis-

sion aus Warschau nach Czestochau, wo sie den Unterbau übernehmen sollte. Der Oberkondukteur des Schlafwagens Mieczyslaw Szelle und der Kondukteur Ladislaus Michalewski wurden schwer verletzt. Ueberdies erlitten noch einige Passagiere leichtere Verletzungen.

Wie die Erhebungen festgestellt haben, war an der Katastrophe das Versagen der Bremse des Schnellzuges im kritischen Momente schuld. Infolge der Katastrophe mußte der Eisenbahnverkehr über Petrikau durch einige Stunden unterbrochen werden. Erst gestern früh konnten die Reisenden ihre Reise nach Krakau in einem zusammengestellten Zuge aufnehmen.

im Jahre 1924 die Notwendigkeit der Aenderung der Verfassung festgestellt habe. Sodann betrachtet der Redner die politische Beruhigung des Landes als Vorbedingung einer erfolgreichen Arbeit überhaupt und einer Arbeit an der Revision der Verfassung insbesondere.

Abg. Rog, Obmann der Wyzwolenie-Partei erinnerte an seine Erklärung im Namen seiner Partei im Sejm und erklärte nochmals, daß seine Partei bereit sei, an der Aenderung der Verfassung mitzuarbeiten.

Abg. Dobski (Bauernpartei) gab zu, daß seine Partei anfangs gegen die Aenderung der Verfassung war. Er erklärte aber, daß die Partei später zur Ueberzeugung gelangt sei, daß die Verfassungsänderung notwendig sei. Deshalb ist seine Partei bereit über diese Frage mit der Regierung zusammenzuarbeiten. Insbesondere sehe seine Partei die Notwendigkeit ein, die Machtbefugnisse des Staatspräsidenten zu erweitern, aber ohne Einschränkung der Rechte des Parlamentes, sowie auch die Notwendigkeit einer größeren Stabilisierung der Regierung, jedoch im Rahmen der parlamentarischen Demokratie.

Abg. Debiski (Piast) erklärte sich in entschiedener Weise für die Aufnahme der Arbeiten an der Verfassungsänderung.

Abg. Chaczinski (Ch. D.) erklärte, daß seine Partei bereits im März 1926 eine Verfassungsänderung beantragt habe. Der Klub des Redners stehe auf dem Standpunkte (und ist bereit, dafür zu stimmen) der Erweiterung der Machtbefugnisse des Staatspräsidenten und der größeren Stabilität der Regierung durch verfassungsmäßige Erziehung der Regierungskräfte.

Abg. Chodzinski (N. P. R.) erklärte, daß man im Laufe der zehn Jahre genügend Erfahrungen gesammelt habe, in welcher Richtung die Verfassung zu ändern sei. Vor dem Mainumsturz charakterisierte das organisierte Leben in Polen das Uebergewicht der gesetzgebenden Macht über die Exekutivgewalt. Nach dem Mainumsturz gab es eine Periode, in der faktisch die Exekutivgewalt ein Uebergewicht über die gesetzgebende erlangt hatte. Deshalb müsse bei der Revision der Verfassung angestrebt werden, daß der Grundsatz des Gleichgewichtes zwischen der gesetzgebenden und der Exekutiv-Gewalt vollkommen garantiert werde. Seine Partei sei für die Erweiterung der Machtbefugnisse des Staatspräsidenten und für die Stabilisierung der Regierung. Der Erfolg der Arbeit an der Revision der Verfassung hänge von der Ruhe im Sejm und im Lande ab.

Abg. Rozmaryn (Jüdischer Klub) erklärte, daß er außer auf die von den Vorrednern erwähnten Momente im Zusammenhange mit der Revision der Verfassung, auch darauf aufmerksam machen wolle, daß nicht nur der Wortlaut der Verfassung, sondern auch die Art der Durchführung derselben für den Wert der Verfassung ausschlaggebend sei. Er betrachte es als notwendig, daß bei dieser Gelegenheit die Frage der Rechte der nationalen Minderheiten genau festgelegt werden.

Abg. Smulikowski (Revolutionsfraktion) verlangte, daß die Wahl des Staatspräsidenten unter Beteiligung der ganzen Bevölkerung vorgenommen werde. Dann möchte er in der Verfassung ein Privileg für die Arbeit durch Beteiligung der Arbeitenden nicht nur an der Lohnarbeit sondern auch an der Leitung der Produktion sehen. Seine parlamentarischen Erfahrungen hätten ihn gelehrt, daß psychologisch jede Partei eine Art von Hindernis an der gesetzgebenden Arbeit sei, denn beim besten Willen erschwere die politische Einstellung die gesetzgebende Arbeit.

## Kommunistische Ausschreitungen in Schanghai.

Schanghai, 18. Dezember. Kommunistische Demonstranten griffen gestern die Straßenbahnen an. Zahlreiche Personen wurden verletzt. Es sind mehrere Verhaftungen vorgenommen worden.

## Haager Konferenz.

Berlin, 18. Dezember. Wie von unterrichteter Seite mitgeteilt wird, treten die Juristen bereits am 3. Januar im Haag zusammen um die endgültige Formulierung des Vertragsentwurfes zu beenden, sodaß angenommen werden darf, daß die wirklichen Verhandlungen etwa am 6. Januar beginnen.

## Offene Aussprache zwischen Amerika und Japan.

New York, 18. Dezember. Staatssekretär Stimson erklärte in einem formellen Communiqué, daß eine offene Aussprache zwischen der amerikanischen und der japanischen Marinelegation stattgefunden habe. Man hoffe die Meinungsverschiedenheiten über das in London zu erzielende Abkommen beilegen zu können.

## Wieder ein Austritt aus der deutschnationalen Volkspartei.

Berlin, 18. Dezember. Der Geschäftsführer des Gesamtverbandes deutscher Angestelltengewerkschaften Georg Brost Mitglied des Reichswirtschaftsrates hat seinen Austritt aus der deutschnationalen Volkspartei erklärt. Er begründet diesen Schritt mit einem Schreiben, in dem es unter anderem heißt: „Das Vorgehen des Parteivorstandes gegen die Arbeitnehmervertreter in der Partei und in der Fraktion hat die persönliche Führerfähigkeit des Geheimrat Huggenberg so eindringlich bewiesen, daß es mir nutzlos erscheint, noch weiter Mitglied einer Partei zu bleiben, die bereit ist, sich solcher Führung dauernd unterzuordnen um sich damit selbst zur Bedeutungslosigkeit zu verurteilen.“

## Die angeblichen Forderungen Snowdens

Berlin, 18. Dezember. Laut Mitteilung deutscher Blätter haben das Pariser „Ouvr“ und das „Echo de Paris“

# Schweres Erdbeben.

## Auf den Aleuten-Inseln.

Washington, 18. Dezember. Ein schweres Erdbeben ereignete sich gestern anscheinend auf den Aleuten-Inseln im nördlichen Teil des Stillen Ozeans. Das Erdbeben wurde von allen Beobachtungsstationen in den Vereinigten Staa-

ten von Amerika verzeichnet. Die Erschütterung war so stark, daß in Washington die Nadel des Beobachtungsapparates zehn Minuten lang in Unordnung geriet. Das Erdbeben dauerte drei Stunden.

# Der Südamerikaflug verunglückt.

## Unfall der französischen Fieger.

Paris, 18. Dezember. Ueber den Unfall der beiden französischen Südamerika-Fieger im Norden Brasiliens liegen jetzt einige Meldungen vor. Danach haben sich die beiden Fieger nach ihrer Ankunft über dem südamerikanischen Festlande entschlossen, wegen der schwierigen Orientierung

sofort zu landen. Bei der Landung blieben die Räder des Flugzeuges in dem weichen Boden stecken, sodaß das Flugzeug sich überschlug. Die beiden Fieger verloren durch den Sturz das Bewußtsein, wurden jedoch beide nicht ernstlich verletzt. Das Flugzeug wurde vollständig zertrümmert.

## Die Frankfurter Erwerbslosendemonstration.

Frankfurt a. M., 17. Dezember. Bei den gestrigen Erwerbslosendemonstrationen, die sich bis Mitternacht fortsetzten, wurden laut Mitteilung des Polizeipräsidenten 40 Personen festgenommen. Es handelt sich in der Hauptsache um halbweidliche Burschen und um mehr- und vielfach vorbestrafte Personen. Bei verschiedenen Angriffen der Demonstranten, die das Bombardement mit Steinen auf die Polizei eröffneten, wurden zwei Polizeibeamte verletzt. Für heute abend während der Stadtverordnetenversammlung, die über die Winterbeihilfe beraten wird, sind die Erwerbslosen von kommunistischer Seite abermals zur Massendemonstration aufgerufen worden.

## Italiens Antwort an Frankreich.

### Zur Londoner Abrüstungskonferenz.

Rom, 18. Dezember. Die italienische Antwort auf den französischen Vorschlag eines gemeinsamen Vorgehens auf der Londoner Abrüstungskonferenz ist von dem italienischen Außenminister ausgearbeitet worden. Die Ueberreichung der Antwort in der französischen Hauptstadt dürfte sich etwas verzögern, da die Note noch im italienischen Kabinett beraten werden muß. Ein größeres italienisches Blatt erklärt nochmals, Italien könne nicht auf die Flottengleichheit mit Frankreich verzichten.

## Ein Abkommen über die Schollen- und Flunderfischerei unterzeichnet.

Berlin, 18. Dezember. Ein Abkommen über die Schollenfischerei und Flunderfischerei in der Ostsee ist gestern in Berlin im auswärtigen Amt von Vertretern Deutschlands, Dänemarks, Polens und Schweden unterzeichnet worden. Das Uebereinkommen hat den Zweck, der starken Abnahme der Fangträge in der Ostseefischerei durch Schonmaßnahmen entgegen zu wirken.

## Französische Parlamentarier, Wissenschaftler und Journalisten in Berlin.

Berlin, 18. Dezember. Etwa 35 französische katholische Parlamentarier, Wissenschaftler und Journalisten werden morgen nach Berlin reisen um mit deutschen Zentrumsabgeordneten und Vertretern der katholischen Wissenschaft sowie der katholischen Presse zu verhandeln. Für den 20. und 21. Dezember sind Sitzungen vorgesehen, in denen die wichtigsten deutsch-französischen Probleme besprochen werden sollen. Die Teilnehmer der Reise beabsichtigen am 22. Dezember Berlin wieder zu verlassen.

also zwei Organe ganz verschiedener Lager, heute die Meldung gebracht, daß Snowden zum Youngplan Sanktionsforderungen gestellt hat. Es ist bereits in den deutschen Zeitungen aller Hand zu diesen Meldungen gesagt worden. Das „Ouvr“ spricht davon, daß die theoretischen Sanktionen nicht in die Wirklichkeit umzusetzen seien. Die ganze Sache geht wahrscheinlich von den französischen Kreisen aus, denen der Youngplan ein Stein des Anstoßes ist. Die ganze Völkerbundspolitik befürchtet, wie uns von unterrichteter Seite mitgeteilt wird, durch solche Sanktionswünsche über den Haufen geworfen zu werden. Eine Politik im Sinne der Fortführung der Sanktionen wäre wohl 1920 und 1922 noch möglich gewesen, aber durch alle Ereignisse inzwischen ist sie längst überholt. Eine Diskussion über diese Fragen wird in politischen Kreisen praktisch für unmöglich gehalten. Den Berliner amtlichen Stellen ist, wie wir von unterrichteter Seite hören, nicht das geringste davon bekannt, daß Snowden solche Wünsche überhaupt geäußert hat.

## Verlängerung des Freundschaftsvertrages zwischen Rußland und Türkei

Angora, 18. Dezember. Der stellvertretende russische Außenminister Karachan hat gestern nach der Verlängerung des russisch-türkischen Freundschaftsvertrages Angora verlassen. Das neue Abkommen verlängert den vor 5 Jahren abgeschlossenen russisch-türkischen Freundschaftsvertrag um weitere zwei Jahre und sieht die automatische Verlängerung des Vertrages vor, falls er nicht innerhalb einer bestimmten Frist gekündigt wird. Weiter verpflichten sich Rußland und die Türkei unter anderem dazu, neue politische Abmachungen nicht abzuschließen, ohne Verständigung des Vertragsgegners, sofern es sich um Verträge mit Staaten handelt, die unmittelbare Grenzstaaten Rußlands oder der Türkei seien. Vor seiner Abreise hatte Karachan eine längere Unterredung mit dem türkischen Ministerpräsidenten Kemal Pascha.

## Unzutreffende Kommentare zum Eisenbahnabkommen.

Berlin, 18. Dezember. Die Kommentare, die in verschiedenen Zeitungen und in einigen Korrespondenzen zum deutsch-französischen Eisenbahnabkommen erschienen sind, lassen darauf schließen, daß die Frage mehrfach unrichtig beurteilt wird. In einer Korrespondenz heißt es zum Beispiel, die Regierung habe das Abkommen drei Monate lang geheim gehalten und sei erst durch die Veröffentlichung in Frankreich gezwungen worden, auch ihrerseits das Abkommen der Öffentlichkeit zu übergeben. Dem gegenüber wird von unterrichteter Stelle betont, daß auf deutscher Seite von vornherein die Bereitschaft zur Veröffentlichung bestanden habe, während Frankreich sich gegen die Veröffentlichung wandte und erst nach dem Bekanntwerden von Teilen des Eisenbahnabkommens in der deutschen Presse seinerseits zur Veröffentlichung schritt.

# Die Flucht in den Kerker.

Es kommt oft in Italien vor, daß ein Mann, mehr oder weniger gefaßt, doch immer mit schreckensbleichem Gesicht, stumpfe Trostlosigkeit im Blick, die Polizei aufsucht und zum diensttunenden Beamten sagt: „Verhaften Sie mich, Herr Kommissar, ich habe vor einer halben Stunde meine Frau, die mich seit langem betrog, getötet (oder den Geliebten meiner Frau, oder auch alle beide; je, wie die Umstände lagen).“ — Und dann zeigt der Kommissar, wenn der Unglückliche in die Zelle abgeführt wird, fast stets ein großes Mitgefühl mit diesem und seinem Schicksal. Es geschieht manchmal auch, daß ein Mörder, der „lebenslänglich“ erhalten hat (also nicht zu jenen gehört, die sich unter großer Gewissensqual selbst stellen, sondern zu den andern, die wie wilde Tiere gejagt werden), aus dem Kerker ausbricht, weil er es absolut nicht mehr in der Enge seiner Zelle aushalten kann. Und dann zeigt die Polizei nicht das geringste Mitgefühl mit ihm und seinem Freiheitsdrang, sondern setzt sich hartnäckig auf seine Spur und heßt ihn, bis sie ihn wieder gestellt hat. Dies sind noch nicht absonderliche Fälle, Mörder, die sich freiwillig zur Haft melden und solche, die gegenwärtig ihre Haft unterbrechen. Wenn aber jemand unbedingt in den Kerker will, weil er nicht töten mag, dann scheint dieser jemand oder vielmehr sein „Fall“ recht seltsam zu sein.

Vor einigen Tagen betrat ein junger Mensch die Quäntur von Mailand und verlangte barsch, vor den Polizeikommissar geführt zu werden. Zu diesem sagte er dann gelassen: „So, nun sperren Sie mich mal sofort ein!“ „Schön, und was habt ihr denn auf dem Gewissen?“ „Eine ganze Menge, Herr Kommissar, eine ganze Menge. Aber von all den Dingen, die ich gedreht habe, laſten mir doch besonders zwei auf der Seele. Da habe ich vor vier Jahren einen Schuhmacher beraubt, und ihn, als er sich das nicht gefallen lassen wollte, einmal nachdrücklich mit einem Hammer über den Kopf gehauen. Daß der Schuster an diesem Schlag nicht draufgegangen ist, war sicher nicht seine Schuld. Dann habe ich weiter noch, vor drei Jahren glaube ich wars, einen Tabakladen vollständig ausgeplündert. Das mag wohl vorerst genügen, meinen Sie nicht auch, Herr Kommissar?“ Der Kommissar schaute sich zuerst einmal denjenigen, der sich so freimütig beschuldigte, höchst verwundert an, wie er etwa einen schneeweißen Raben angesehen hätte. Dann als dieser noch latonisch bemerkte, er habe bereits gefessen, ließ er sich die Akten des jungen Mannes bringen und ... verstand nun erst recht nichts. Denn da stand schwarz auf weiß, daß Enrico Branduarzi

— dies war der Name des Selbstanklägers — erst vor wenigen Tagen aus dem Gefängnis entlassen worden war, wo er eine längere Freiheitsstrafe abgebußt hatte. Das war sicher das Eigenartigste, das dem Polizeibeamten in seiner Praxis bisher passiert war: Ein eben aus dem Gefängnis Entlassener verlangt, wieder eingesperrt zu werden. — Unglaublich!

Der Kommissar mußte laut gedacht haben, denn nun fuhr der junge Mann wild auf und rief: „Was unglaublich? Das stimmt alles haargenau. Verhaften Sie mich sofort, Herr Kommissar, sonst mache ich eine ganz gewaltige Dummheit!“ Darauf meinte der Beamte: „Es scheint mir, daß Ihr eine größere als diese hier kaum machen könnt.“ Jetzt wurde Enrico Branduarzi noch erregter: „Wenn Sie mich heute nicht als Dieb einsperren wollen, und das bin ich, ich schwöre es bei der Madonna und allen Heiligen, dann werden Sie mich morgen bestimmt als Mörder verhaften lassen müssen. Tun Sie es nur jetzt gleich, Herr Kommissar, ehe es zu spät ist, ich will nicht morben und ich bin doch dazu gezwungen. ... Etwas später erzählte dann der junge Mann, ruhiger geworden, seine Geschichte: „Das ist es also, ich will die Wahrheit sagen. Ich liebe wahnsinnig ein Mädchen. Ihre Eltern haben ihr verboten, mit mir zu gehen, da ich ein Vorbestrafter bin. Sie will mich jetzt, da ich aus dem Gefängnis gekommen bin, auch nicht mehr, obwohl sie mir mehr als einmal ewige Treue geschworen hat. Vielleicht hat sie auch schon einen andern ... Schon vorgestern kam mir der Wunsch, sie zu töten ... Die Versuchung, sie über den Haufen zu schießen, wurde von Stunde zu Stunde stärker ... Die einzige Möglichkeit, dieser teuflischen Versuchung zu entkommen, ist die, wieder ins Gefängnis zurückzukehren. Deshalb habe ich zwei Posten aus meinem Schuldkonto hervorgehakt, die noch nicht beglichen sind, und bin hierher gekommen, um auch dafür eine Strafe abzuzahlen. Im Gefängnis wird mir schon die Luft vergehen, zu töten, denn man wird mir was Gehöriges aufbrummen, hoffe ich. Heute morgen habe ich mit meinen Freunden getrunken, und jetzt bin ich halb besoffen. Schön, ja das bin ich! Aber ich habe so wenigstens den Mut gefunden, die Angelegenheit mit meinem Mädchen als anständiger Kerl zu regeln. Wenn Sie mich aber gehen lassen, Herr Kommissar, dann stehe ich für nichts mehr, dann bleibt mir wohl nichts anderes übrig, als ...“ Und da blieb dem Herrn Kommissar seinerseits nichts anderes übrig, als Enrico Branduarzi, der vor dem Mord in den Kerker flüchtete, in sicheres Gewahrsam zu nehmen.

Glas formt er Perlen, die in allen Farben schimmern und die aussehen, als ob sie wirklich aus der geheimnisvollen Tiefe des Ozeans stammten. Die Herstellung dieser Herrlichkeiten kostete im vergangenen Jahre einer Filmgesellschaft in Hollywood an 20.000 Dollar — die Kosten der Juwelenfabrikation werden sich aber in diesem Jahre auf mehr als das Doppelte steigern.

Petersen gebraucht zur Herstellung seiner jetzt in Amerika berühmt gewordenen Kopien historischer und gewöhnlicher Juwelen ausschließlich Glas als Rohmaterial, und zwar eine Art Glas, das aus der Tschechoslowakei eingeführt wird. Jedes Schmuckstück wird an Hand von Photographien und genauesten Beschreibungen hergestellt. Nicht nur Farbe, Form und Größe werden genau nachgeahmt, sondern auch — die Fehler des betreffenden Schmuckstückes. Es gibt nämlich kein einziges noch so berühmtes Juwel, das nicht irgendeinen kleinen, nur Fachleuten bekannten Fehler hat. Jeder der künstlichen Steine wird einer peinlichen Bearbeitung unterzogen, als wäre er ein echtes und wertvolles Exemplar. Die Perlen zum Beispiel werden nach Abkühlung mit einem Firnis aus Fischhaut überzogen, der ihnen den zauberhaften Glanz verleiht. Sachverständige behaupten, daß das Gewicht allein diese Imitationen von echten Perlen unterscheidet. Petersen hat zuerst sogenannte synthetische Perlen hergestellt; sie erwiesen sich aber bei Filmaufnahmen als ungeeignet, da sie auf der Leinwand tot wirkten. Sie waren außerdem zu teuer und konnten nicht immer genau in der gewünschten Größe hergestellt werden. Die Methode der Fabrikation von Perlen aus Glas erlaubt ein genaues Einhalten der vorgeschriebenen Formen und Größen.

In seinem Arbeitszimmer in den Räumen der Metro-Goldwyn in Hollywood hat Petersen in gewöhnlichen Holzstischen Tausende von künstlerischen Imitationen liegen. Ein Besuch in seinem „Laboratorium“ gleicht einem Gang durch ein historisches Museum.

Die Werkzeuge des Zauber Künstlers Petersen sind außerordentlich primitiv — Bearbeiter von echten Juwelen würden beim Anblick seiner Werkstatt mitleidig lächeln. Einige Zangen, ein paar Hämmer verschiedener Größe, ein Schraubstock und einige Gläser: das ist alles, was er braucht, um Juwelen aus allen Perioden der Weltgeschichte und aus allen Gegenden des Erdballs herzustellen.

## Der Tyrann, der heilig sein wollte.

Zwan der Schreckliche als Mönch. — Ein Gang durch das Petſcherſky-Kloster.

Das alte Petſcherſky-Kloster im ehemaligen Gouvernement Pleslau ist eine kulturhistorische Sehenswürdigkeit ersten Ranges. Die Gründung des Klosters geht in die Anfänge des russischen Reiches zurück. Es ist noch in der Zeit entstanden, als norwegische Wikinger, von den slawischen Stämmen gerufen, in das unzivilisierte Land kamen, um es zu regieren. Das Petſcherſky-Kloster, das im frühen Mittelalter mit starken Mauern befestigt wurde, war eine Hochburg der orthodoxen Religion im äußersten Westen des slawischen Reiches. Unzählige Male wurde es von deutschen Rittern, von Polen und Litauern belagert. Zwan der Schreckliche flüchtete oft aus der Unruhe der Politik in die Stille des Klosters. Die Moskowiter Zaren wurden in ihrer letzten Stunde zu Mönchen. Sie legten das Mönchskleid an und erhielten einen neuen Namen. Zwan der Schreckliche trug aber öfters, auch wenn es ihm nicht ums Sterben war, die Kutte. In solchen Perioden religiösen Wahnsinns befahl er seinem ganzen Hof, Mönchskleider anzulegen. Er übernahm auch die Rolle des Popen, las die Messe und forderte seine Hofleute auf, ihm zu beichten. War der Zar im Kloster, so fühlte er, wie er selbst sagte, sich ganz und gar als Heiliger, was ihn jedoch nicht hinderte, auch im Kloster seine grausamen Taten weiter auszuüben. So ist manches Todesurteil vom Zaren im Petſcherſky-Kloster unterschrieben worden.

Eines Tages bekam der Zar eine anonyme Anzeige, daß der Abt des Petſcherſky-Klosters, Cornelius, an der Spitze einer Verschwörung gegen den Zaren stehe, woran kein Wort der Wahrheit entsprach. Wutentbrannt begab sich Zwan nach dem Kloster. Der Abt ging dem Zaren entgegen und überreichte ihm sein goldenes Kreuz zum Kuß, wie es Sitte war. Ohne der Sache näher nachzugehen, stürzte sich der Zar auf den Abt und erwürgte ihn eigenhändig vor den Augen der entsetzten Bruderschaft. Bon Reue gepackt, trug Zwan dann die Leiche seines Opfers in die Klosterkirche und ließ eine ganze Nacht hindurch in tiefem Gebet auf dem Boden der Kirche liegen. Zwan der Schreckliche stiftete dem Kloster zum Zeichen an seine Reue, neue Glocken und eine große Summe Gold. Außerdem ließ er dem Kloster kostbare Geschenke überreichen, die der Besucher des Klosters heute noch bewundern kann. In einem unterirdischen Gang liegen hinter Glasvitrinen Gegenstände von ungeheurem Wert, eine goldene Kette, mit Edelsteinen reich verziert, das Erbteſtament des Zaren, gleichfalls aus Gold, mit herrlichen Juwelen besetzt, unzählige Silberſchalen, sowie Ringe, in denen wundervolle Edelsteine funkeln. Der unterirdische Raum des Klosters ist ein Museum, in dem sich die russische Geschichte vieler Jahrhunderte widerspiegelt. Man sieht dort Geschenke des Zaren Boris Godunow sowie Gewänder der ersten Romanows. Neben der Schatzkammer befindet sich ein Raum, in dem die Mönche begraben werden. Noch zu Lebzeiten gruben sich die frommen Brüder das Grab. Unzählige Skelette erfüllen den Besucher dieses unheimlichen Friedhofes mit Grauen. Ein Mönch, der die Führung unternimmt, erzählt dem fremden Besucher die wechselvolle Geschichte des Klosters das heute alle seine Besitzungen verloren hat und nur von den Gaben der wenigen Fremden lebt, die hierherkommen.

# Kronjuwelen en gros.

Eine sonderbare Industrie. — Natürlich in den Vereinigten Staaten.

Die „Kronjuwelenfabrik“, von der hier die Rede sein soll, ist nicht etwa, wie man glauben könnte, eine geheime Fälscherwerkstatt, die sich mit der Nachahmung von Kronjuwelen befaßt, die man dann einem leichtgläubigen Käufer als echte verkauft, sondern es handelt sich um eine offizielle, gesetzlich geschützte Fabrikation von historischen Schmuckstücken, berühmten Edelsteinen und Kronjuwelen. Diese Fabrik, die eigenartigste und in ihrer Art einzige in der Welt, befindet sich in den Vereinigten Staaten. Man hat ausgerechnet, daß die amerikanischen Filmgesellschaften in den letzten fünf Jahren Kronjuwelen, berühmte Edelsteine und historische edelsteingeschmückte Reliquien im Werte von einer halben Milliarde Dollars gebraucht haben. Das heißt, daß die Anschaffung dieser Juwelen, wenn sie echt wären, so viel gekostet hätte. Wer achtet auf Schmuckstücke und historische Juwelen, die man auf der Leinwand vorbeistimmern sieht, könnte man fragen. Dieser Ansicht waren auch früher die Filmgesellschaften, sie haben jetzt aber ihren Standpunkt geändert. Das amerikanische Publikum und die Kritik verlangen vollkommenste Übereinstimmung des historischen Schmuckes im Film mit seinem Original, ganz gleich, ob es sich um den berühmten Schmuck eines afrikanischen Fürsten oder um die Juwelen der Königin Elisabeth handelt. Man erwartet natürlich nicht, den Koh-i-noor, den Drlowbrillanten, die Smaragden Raishapurs oder die unschätzbaren Juwelen des holländischen Königshauses im Original zu sehen, man verlangt aber eine bis ins kleinste Detail übereinstimmende Nachahmung dieser weltberühmten Wertgegenstände. Zu der Zeit, da sich diese Forderungen immer mehr geltend machten, erschien in Hollywood ein junger Däne, der in sämtlichen Juwelzentren der alten Welt Juwelierarbeit studiert und sein besonderes Interesse den weltberühmten historischen Juwelen gewidmet hatte. Willy Petersen-Fagerstam — so heißt der junge Künstler — stammte aus einer Familie, deren Mitglieder seit vielen Generationen ein Juweliergeschäft in Kopenhagen innehaben. In Amerika spezialisierte sich Petersen auf die Herstellung von erstklassigen Imitationen.

fer, Zinn, Neusilber und Messing zaubern seine geschickten Hände „kostbare“ Fassungen, die das geübteste Auge von Gold und Platin nicht unterscheiden kann. Aus geblasenem

## Es ist von grossem

Vorteil für Sie, wenn Sie durch gute und moderne Reklame die Bevölkerung auf Ihre Waren während der Weihnachts-Saison aufmerksam machen. Sollten Sie

## noch nicht

für eine Zeitungs-Reklame entschlossen sein, dann wenden Sie sich gefl. heute noch an die Verwaltung dieses Blattes, Bielsko, Pilsudskiego Nr. 13, Telefon 1029. — Zögern Sie nicht lange, sonst wird es

## zu spät

### Patentanwalt Dr. Hermann Sokal

Beideter Gerichtssachverständiger  
Katowice, Slowackiego 22, Tel. 312  
besorgt: Patent-, Muster-, Markenschutz, alle Angelegenheiten des gewerblichen Rechtsschutzes im In- und Ausland. 738

Dieser moderne Nachmitt stellt aus farbigem Glas und aus weißem Kristall alle möglichen Edelsteine her. Aus Kup-

# Wojewodschaft Schlesien.

## Jubiläumsfeierlichkeit des schlesiſchen Diözeſenbiſchofes.

Am Dienstag hat bei einer zahlreichen Teilnahme von Vertretern der geiſtlichen und weltlichen Behörden, Vereinen und Organisationen ſowie der Schuljugend und etwa 300 Fahnendelegationen ein Pontifikalamt in der Kathedrale ſtattgefunden. Die Feſtpredigt hielt Prälat Kapica.

Im Saale des katholiſchen Vereinshaufes verſammelten ſich, um 1 Uhr nachmittags, die Vertreter der zivilen und militäriſchen Behörden, die Geiſtlichkeit ſowie Vertreter der deutſchen und polniſchen Bevölkerung mit ihren Fahnen. Nach der Anſprache des Staatsvertreters überreichte derſelbe dem Hochw. Herrn Biſchof für Verdienſte um den Staat den Kommandeurorden Polonia Reſtituta mit dem Stern. Ferner haben ihre Gratulationen General Wroblewski ſowie Oberſt Rickmann im Namen der Armee, Stadtpräſident Dr. Kocur im Namen der Stadtgemeinde Kattowitz

und Prof. Dr. Michalski im Namen der Jagielloniſchen Uni-verſität in Krakau übermitteln.

In den Empfangsräumen der Wojewodschaft hat um 9 Uhr abends aus Anlaß des Biſchofsjubiläums ein Route ſtattgefunden, zu welchem ſich die Elite der Geſellſchaft Schlesiens verſammelt und Gelegenheit nahm, dem Hochw. Herrn

## Lohnerhöhung in den Metallhütten.

Am Dienstag hat unter dem Vorſitz des Ing. K o ſ t u t h eine Sitzung des Schiedsgerichtes in Angelegenheit einer Lohnerhöhung in den Metallhütten ſtattgefunden. Das Schiedsgericht fällt einen Spruch für eine Lohnerhöhung von 4 Prozent mit der Bemerkung, daß die Verteilung dieſer Lohnerhöhung der Fachauſchuß durchführen wird. Die Lohnerhöhung hat Geltung vom 1. Dezember 1930 bis 31. Dezember 1931.

Die Feſtſetzung der Akkordſätze wird erſt im Juni 1930 zur Verhandlung gelangen.

## Bielitz.

**Zuſammenstoß zwiſchen Auto und Fuhrwerk.** Am Mittwoch, um 11.30 Uhr vormittags, erfolgte ein Zuſammenstoß zwiſchen dem Fuhrwerk der Expeditionſfirma Neugroßel und Großmann in Bielitz und dem Perſonenauto der Wäſche-fabrikanten Tugendhardt in Bielitz. Dabei wurde der 27 Jahre alte Kutfcher Albert W i t o s vom Fuhrwerk geſchleudert und erlitt eine Fußverletzung. Die Paſſagiere des Autos ſind ohne einen Schaden erlitten zu haben, mit dem Schrecken davon gekommen. Das Auto wurde dagegen erheblich beſchädigt. Der Schaden beträgt etwa 2000 Zloty. Die Schuldfrage ſoll die eingeleitete Unterſuchung ergeben.

**Großes Schadenfeuer.** Am Dienstag, um 1.15 Uhr früh entſtand in den Büroräumen und dem angrenzenden Magazin der landwirtſchaftlichen Geſenſchaft „Warta“ in Dziedzic ein Brand. Dabei wurden die in den Räumen untergebrachten Gegenstände teilweise vernichtet. Der Schaden beträgt etwa 25.000 Zloty. An der Löſchkation beteiligten ſich die Feuerwehren von Dziedzic, Czchowiz und die Eisenbahnfeuerwehr von Dziedzic. Nach anſtrengender Arbeit gelang es, den Brand zu lokaliſieren.

**Ekſtention „Malkabi“.** Um einer Ueberfüllung unſerer Ekſtante zu den Weihnachtsfeiertagen vorzubeugen, empfiehlt es ſich, Anmeldungen für Uebernachtungen ſofort in unſerer Geſchäftsſtelle, (Tuchhaus Wiener Tempelſtraße 7) vorzunehmen.

Bei anhaltend guten Schneeverhältniſſen findet die geplante Wintertreffahrt, eine Zuſammenkunft vieler In- und ausländiſcher Skiläuferinnen und Skiläufer beſtimmt zu Weihnachten in unſeren Beſtänden ſtatt und wird das Standortquartier im Zigeunerwalde aufgeſchlagen werden. Näheres hierüber folgt.

Wir machen ſchon heute alle unſere Mitglieder und die Freunde unſerer Hütte auf eine Photokonturrenz aufmerkſam, die zu dem Zwecke ausgeſchrieben wird, die winterliche Pracht unſeres Arbeitsgebietes (Bruſow, Suchagora-Halaboracza) in Photobildern feſtzuhalten.

**Waffersperre.** Infolge dringender Reparaturen an der Hauptrohrleitung in Kamiß wird die Waffersleitung am 20. und 21. Dezember d. J. excluſiv in folgenden Straßen nach Maßgabe des Waſſervorrates geöffnet bleiben: ul. Batorogo von der ul. Paderewskiego bis zur ul. Blichowa, ul. Blochowa, Browarna, Cieſzynieſta von ul. Kuducha bis zur ul. Browarna, Chopina, Graniżna, Grunwaldzka von ul. Sobieſkiego bis zur ul. Rzeżnica, Konopnica, Kopernika, Koſzarowa, Koſciażki, Krawczyńskiego von ul. Dombrowskiego bis zur ul. Biaſtowka, Kudlich, Marii, Moniuſki, Moſtowa, Nad Niprem, Pl. Narutowicza, Paderewskiego, Parkowa, Peſtalozzkiego, Piſudskiego, von ul. Jankowa zur ul. Fabryczna, oniatowſkiego, Republikanſka, Reymonta, Rycerſka, ul. Rzeżnica von ul. Kazim. Wielkiego bis zur ul. Slowackiego, Siemienſa, Sienkiewicza, Pl. Smolki, Sobieſkiego, Stalmacha, Staſzica, ul. Trzelnicza von ul. Benglowa bis zur ul. Biaſtowka, Sukiennicza, Szolna, Sw. Trojeſ, Wenglowa, Pl. Wolnoſci und ul. Wzgorze. In den nicht erwähnten Straßen bleibt die Waffersleitung am Freitag, den 20. d. Mts., ab 10 Uhr bis 16 Uhr und am Samstag, den 21. d. Mts., ab 10 Uhr bis 13 Uhr geſchloſſen. Während der Nacht vom 21. auf den 22. d. Mts. wird der normale Waſſerzufluß wieder hergeſtellt.

## Biala.

**Gasvergiftung.** Am Mittwoch, um 5 Uhr früh, wurde die Rettungsſtation in Bielitz verſtärkt, daß das Dienſtmädchen, Joſephine Kubiniec, 22 Jahre alt, welches bei der Familie Wurzel in Biala, Rathausgaſſe 4, bedient war eine Gasvergiftung erlitten hat. Der hinzugeordnete Arzt ſowie die Sanitäter haben Wiederbelebungsverſuche unternommen, die jedoch ohne Erfolg geblieben ſind. Durch die polizeilichen Nachforſchungen wurde feſtgeſtellt, daß es ſich um keinen Selbſtmord handelt. Das Dienſtmädchen hat daher wahrſcheinlich durch irgend eine Handbewegung den Waſſerhahn vor dem Schlafengehen geöffnet und hat dieſe Unachſamkeit mit dem Tode bezahlt.

## Kattowitz.

**Ueberfall.** Auf dem Wege im Walde in Halemba wurde die Marie Wicel von einem unbekanntem Manne angehalten. Unter Androhung mit einem Revolver hat ihr der Unbekannte 2 Zloty geraubt. Darauf entfernte er ſich und gab

auf die Ueberfallene einen Schuß ab, der jedoch das Ziel verfehlte. Der Bandit iſt in der Richtung Nowa Wieſ geſchlichen. Die Polizei hat Erhebungen eingeleitet um den Täter zu ermitteln.

**Widerſtand gegen die Polizeigewalt.** Der Polizeifunktionär M. K. in Chorow wurde während der Legitimierung eine gewiſſen Georg Gawenda aus Chorow ſowie einer zweiten unbekanntem Perſon im Korridor eines Hauſes auf der ul. Krol. Jadwiga in Chorow überfallen und zu Boden geworfen. Dem Polizeifunktionär gelang es ſich zu befreien und den Säbel zu ziehen. Dabei hat er den unbekanntem Mann mit einem Hieb verwundet, welcher jedoch flüchtete. Der Name des Verletzten konnte nicht feſtgeſtellt werden, da Gawenda einen falſchen Namen ſeines Komplizen angegeben hat.

**Ein Betrüger in Ordenskleider.** Das Konvent des Krankenſchauſes der Barmherzigen Brüder in Bogutſchütz erſtattete der Polizei die Anzeige, daß ſeit einigen Tagen in Kattowizer Bezirk, inbeſondere in Kattowitz ſelbſt ein Unbekannter etwa 20 bis 22 Jahre alt, gekleidet in Ordenskleider der Bonifrater, von den Bürgern Spenden für einen unbekanntem Zweck ſammelt, zu welchem der Unbekannte keine Genehmigung beſitzt.

**Autozuſammenstoß.** Auf der Kreuzung der ul. Jankowa und Bytomſka in Kattowitz iſt das Perſonenauto der Bezirkshauptmannſchaft in Tarnowitz mit dem Autotaxi G. 3964 zuſammengestoßen. Dabei wurde das Auto der Bezirkshauptmannſchaft beſchädigt. Perſonen ſind nicht zu Schaden gekommen. Der Zuſammenstoß wurde von dem Chauffeur des Autotaxi verurſacht.

**Vom Auto überfahren.** Von einem Perſonenauto, deſſen Nummer nicht feſtgeſtellt werden konnte, wurde auf der ul. Boſoiechowskiego in Balenze, in der Nähe der Kolonie „Moscicki“ ein gewiſſer Franz Kubanka überfahren. Er erlitt leichtere Verletzungen und mußte ärztliche Hilfe in Anſpruch nehmen.

## Königshütte.

**Ein Schmugglerauto beſchlagnahmt.** Ein gewiſſer Werner Szablicki aus Beuthen und Karl Slodezyt aus Königshütte wurden wegen Schmuggel von Metallwaren aus Deutschland nach Polen verhaftet. Während der Hausreviſion in der Wohnung des Slodezyt wurde eine größere Menge von Metallwaren gefunden, die in dem Perſonenauto J. K. Nr. 3 geſchmuggelt wurden. Die Funktionäre der Grenzwaſche haben das Auto und die Metallwaren beſchlagnahmt.

**Autounfall.** Auf dem Platz Kopernika in Königshütte erfolgte ein Zuſammenstoß zwiſchen dem Perſonenauto G. 4140 und dem Perſonenauto G. 3565. Der Paſſagier des leſteren Auto, der Generaldirektor Noſt aus Jugoslawien, welcher vorübergehend in Kattowitz wohnte wurde erheblich verletzt. Er wurde in das ſtädtliche Krankenſchauſes in Königshütte eingeliefert.

## Myslowitz.

**Von einer Erdwand verſchüttet.** Am Montag wurde auf dem Gebiet der früheren Leopoldgrube der 16 Jahre alte Viktor Szczyl von einer einſtürzenden Erdwand verſchüttet. Der Verſchüttete wurde als Leiche geborgen. Eine Schuld dritter Perſonen kommt nicht in Frage.

**Ein Pferdegeſchirr geſtohlen.** Aus der Stallung des Rudolf Wiedera in Myslowitz hat ein unbekannter Dieb ein komplettes Pferdegeſchirr im Werte von 250 Zloty geſtohlen. Vor Ankauf des geſtohlenen Geſchirres wird gewarnt.

## Pleß.

**Ein flüchtiger Polizeiarrestant feſtgenommen.** Der am 11. d. M. aus dem Polizeiarrest in Kattowitz geſchlichete Anton Piel hat ſich der Freiheit nicht lange erfreut. Am Sonnabend wurde er von der Polizei in Emanuelſegen in dem Augenblicke verhaftet, als er auf einer gewiſſen Stelle Geld für geſtohlene Sachen abholen wollte. In der darauf ſtattgefundenen Vernehmung geſtand Piele ein etwa 40 Diebſtähle in verſchiedenen Orten ausgeführt zu haben. Er wurde den Gerichtsbehörden in Nikolai überſtellt.

**Schwerer Unfall beim Treppenſturz.** Der 8-jährige Johann Balura aus Altherun iſt von den Treppen des Wohnhauſes herabgeſtürzt. Er erlitt eine ſchwere Gehirnverletzung und verſchiedene andere körperliche Verletzungen. Es wird angenommen, daß Balura von anderen Kindern die

Treppe heruntergeſtoßen wurde. Zur Feſtſtellung des genaueren Sachverhaltes hat die Polizei eine Unterſuchung eingeleitet.

**Einbruchsdiebſtahl.** Am Montag wurde in die Reſtauration Johann Burek in Sozialiowiz ein Einbruch verübt. Die Diebe haben 14 Liter Schnäpſe, 4 Flaſchen Wein, 2000 Stück Zigaretten verſchiedener Gattung, 8 Bonbonieren, 60 Tafel Schokolade, 26 Grammophonplatten, 2 Herrenmäntel und etwa 10 Zloty Bargeld geſtohlen. Der Geſamtschaden beträgt 1350 Zloty. Vor Ankauf der geſtohlenen Sachen wird gewarnt.

## Rybnik.

**Ein Deserteur gefaſen.** Der Polizei poſten in Anurow verfolgte den Deserteur Karl Wiedera, wobei er von der Schußwaſſe Gebrauch machte und den Flüchtling am linken Fuß verwundete. Der verletzte Deserteur wurde dem Garniſonskommando in Rybnik überſtellt.

**Eine Rechenmaſchine geſtohlen.** In der Nacht zum Sonntag ſind unbekanntem Diebe mit Hilfe von Nachſchlüſſeln in das Büro des Bergwerkes „Hojim“ in Kiviadom eingedrungen. Die Diebe haben eine Rechenmaſchine, Marke „Bromowiz“ Nr. 118526 im Werte von 2225 Zloty ſowie andere Bürogegenstände geſtohlen. Vor Ankauf der geſtohlenen Gegenstände wird gewarnt.

**Scheunenbrand.** Infolge einer biſher nicht feſtgeſtellten Urſache entſtand in der Scheune der Witwe Pauline Wzientek in Radziejow ein Brand. Die Scheune wurde ſamt den Borräten ein Raub der Flammen. Der Schaden beträgt etwa 2000 Zloty.

**Diebſtahl.** Unbekannte Täter haben die Schauſtandſcheibe des Uhrmachermeiſters Alexander Waldberg in Rybnik auf der ul. Mikolaja Reja ausgeſchlagen und aus dem Schauſtänder verſchiedene Schmuckgegenstände im Werte von 1000 Zloty geſtohlen. Die Polizei hat Erhebungen eingeleitet, um die Täter zu ermitteln.

## Schwientochlowitz.

**Verſuchter Selbſtmord.** Eine gewiſſe Florentine Roszejt aus Nowe Bytom verſuchte ſich in ſelbſtmörderiſcher Abſicht von der Straßenbahn überfahren zu laſſen. Als der Selbſtmordverſuch verhindert wurde, warf ſie ſich unter ein fahrendes Auto. Sie erlitt jedoch keine Verletzungen. Die Roszejt iſt geiſtesſchwach und wurde der zuſtändigen Heimatſtadtgemeinde übergeben.

**Selbſtmord.** Die Frau Caecilie Glombit in Scharley verübte in ihrer Wohnung Selbſtmord durch Erhängen. Die Urſache iſt nach Angabe ihres Chemannes in einer Nervenkrankheit zu ſuchen.

**Einbruchsdiebſtahl.** In das Geſchäftslokal des Kaufmannes Adolf Pichniegel in Schwientochlowitz ſind unbekanntem Diebe eingedrungen. Die Diebe haben 50 Zloty Bargeld ſowie mehrere Damenhandtaschen und andere Gegenstände geſtohlen. Die geſtohlenen Sachen haben die Diebe in einen Sack eingepackt. Die Diebe mußten jedoch bei ihrem weiteren Vorhaben verſcheucht worden ſein, da ſie den Sack mit den geſtohlenen Sachen liegen ließen. Die Polizei hat Nachforſchungen eingeleitet um die Täter feſtzustellen.

**Schlägerei.** In der Reſtauration Broll in Orzegow entſtand zwiſchen den Arbeitern Franz Stanel, Johann Matyn und anderen Arbeitern eine Schlägerei. Im Verlaufe derſelben wurde ein gewiſſer Johann Sosnick durch mehrere Meſſerſtiche an der linken Hand erheblich verletzt. Die Schlägerei wurde darauf auf der Straße ausgezogen. Es haben ſich zwei Parteien gebildet, die von mehreren Individuen Verſtärkung erhielten und mit Steinen und Ziegeln ſich gegenseitig bewarfen. Die Polizei liquidierte den Kleinrieg und hat die Beteiligten feſtgenommen.

## Teſchen.

**Ein Fahrraddieb verhaftet.** Der 21 Jahre alte Pawlowski, wohnhaft in Teſchen, wurde wegen einem Fahrraddiebstahl zum Schaden des Rudolf Sikora verhaftet. Das Fahrrad wurde beſchlagnahmt und dem Geſchädigten zurückerſtattet.

## Theater

### Stadttheater Bielitz.

Am Freitag, den 20. ds. abends 8 Uhr, im Abonnement (Serie rot), „Weekend im Paradies“, Schwank in 3 Akten von Arnold und Bach.

Am Samstag, den 21. ds. findet die erſte Aufführung der Novität „Der Mann, der ſeinen Namen änderte“ ſtatt. Ein Schauſpiel von Edgar Wallace. Der Berliner „Lokalanzeiger“ ſchreibt darüber: „Ein großartiger Abend. Dieſer Wallace iſt ein Teufelſterk!“

Die „Deutſche Tageszeitung“: „Der Mann, der ſeinen Namen änderte“ iſt ein Meiſterſtück der Konstruktion.“

Das „Berliner Tageblatt“: „Das iſt der Trick, daß die mit tauſend Zangen gegriffenen Spannungen in einem unerwartet glücklichen Endpunkt ſich wieder auflösen. Eine neue Wallace-Serie hat begonnen.“

Die „B. Z. am Mittag“: „Es lebe der dramatiſche Reiher! Das Publikum iſt hüllſich geſpannt!“

Die „Boſſiſche Zeitung“: „Ein neues Gruſelſtück von Edgar Wallace, raffiniert in ſeinem Voden auf falſche Spur. Das Publikum benützt jede Gelegenheit, ſeine Angst in Lachen zu betäuben. Am Schluß einmütige Ovationen, für einen Theaterabend, der ſeine Verſprechungen auch redlich erfüllt.“

Es ſpielen: Fräulein Macula und die Herren Triembacher, Marten, Penesch, Sinnmerl und Herbe. Regie: Hans Ziegler.

Am Sonntag, den 22. ds., nachmittags 4 Uhr, Kindermärchen-Vorſtellung: „Dornröschen“. Halbe Preiſe.

Die Vorſtellung „Die Sachertorte“ iſt auf Sonntag, den 29. ds. abends 8 Uhr verlegt worden.

# Was ſich die Welt erzählt.

## Dampfer an der Küſte von Neuſeeland geſtrandet.

Wellington (Neuſeeland), 18. Dezember. Der Dampfer „Manuta“ iſt im Nebel auf die Klippe von Long-Point an der Südoſtküſte von Neuſeeland geſtrandet und hat Schiffsbruch erlitten. Die 200 Paſſagiere und die Beſatzung konnten gerettet werden. Der Dampfer hat unter anderem moderne engliſche Gemälde im Werte von 25.000 Pfund Sterling an Bord.

## Eigenartiger Raubüberfall.

Berlin, 17. Dezember. Ein räuberiſcher Ueberfall wurde heute nachmittag in der dritten Stunde auf die Inhaberin und die Verkäuferin des Goldwarengeschäft von Pelz und Co., in der Lindenstraße verübt. Auf die Hilferufe der Anwesenden flüchtete der Täter und bedrohte seine Verfolger mit der Pistole. Er wurde aber ergriffen und der Polizei übergeben. Ein Helfershelfer von ihm entkam in einem bereitstehenden Auto.

## Der Riesendampfer „Leviathan“ beschädigt.

London, 18. Dezember. Der amerikaniſche 56.000 Tonnen dampfer „Leviathan“, der fröhliche deutſche Dampfer „Vaterland“, der geſtern von Southampton nach New York in See gehen ſollte, mußte im Hafen zurückbleiben, da ſich herausſtellte, daß der Rumpf des Riesenschiffes einen etwa ſechs Meter langen Riß oberhalb der Waſſerlinie aufwies. Man hofft, daß der Dampfer heute wird abfahren können, doch werden die beiden vor der alljährlichen Ueberholung des Schiffes geplanten Fahrten nach Europa wahrſcheinlich abgeſagt werden. Der „Leviathan“ war während seiner beiden letzten Fahrten in ſchwere Stürme geraten, wodurch der Schaden vermutlich entſtanden iſt.

## Mord eines Wahnsinnigen.

In Kanada hat ein Mann in einem Anfall geiſtiger Unmacht ſeine Frau und ſeine Kinder mit der Axt getötet und hierauf Selbſtmord verſucht.

## Unglücksfall bei Sprengstoffarbeiten.

Bei Sprengstoffarbeiten in einem Steinbruch in England wurden drei Arbeiter von Felſblöcken erſchlagen.

## Schwerer Autounfall in Belgien.

Syrmont, 17. Dezember. Geſtern abends ſtürzte ein Auto mit drei Arbeitern beſetzt war, eine etwa vier Meter hohe Böschung herab. Zwei Inſaſſen wurden getötet, vier ſchwer und etwa fünfzehn leichter verletzt.

## Winterwetter in Deutschland.

Winterwetter iſt in verſchiedenen Gegenden Deutſchlands im Laufe der heutigen Nacht eingetreten. Im ſächſiſchen Erzgebirge iſt bei Schneefall die Temperatur unter dem Gefrierpunkt geſunken. An einer Stelle des ſächſiſchen Erzgebirges iſt die Schneedecke 24 cm hoch, davon ſind 15 cm Neuſchnee. Im öſtlichen Erzgebirge beträgt die Schneedecke 15,5 cm, der Schneefall hält weiter an.

## Die neue mongoliſche Republik.

Paris, 18. Dezember. Wie „Chicago Tribune“ aus Peking meldet, beſtätigt es ſich, daß die Proklamierung einer

# Schwere Grubentataſtrophe in Amerika

## 61 Todesopfer.

New York, 18. Dezember. Die ſchwere Grubenkataſtrophe in den Vereinigten Staaten von Amerika hat biſher 61 Todesopfer geſordert. Die Toten ſind sämtlich den Giftgasen zum Opfer gefallen, die ſich nach der Exploſion in der Grube entwickelten. Nur zwei Verletzte wurden von den

Hilfsmannſchaften lebend gerettet. Aber auch bei dieſen Geretteten ſind die Verletzungen ſo ſchwer, daß man an dem Aufkommen der beiden Bergarbeiter zweifelt. An dem Grubeneingang ſpielten ſich fürchterliche Szenen ab, als immer neue Leichen an die Oberfläche gefördert wurden.

von China unabhängigen mongoliſchen Republik erfolgt iſt. Die mongoliſchen Revolutionäre haben die ganze Nordweſtmandſchurei zwiſchen Haikar und der ſibirischen Grenze beſetzt. Der internationale Zug kann nicht über Wientſche hinausfahren, weil die Mongolen die chi-neſiſchen Wiſa nicht anerkennen wollen. Mongolen patrollieren längs der oſtſi-neſiſchen Eiſenbahn und üben in den Städten die Polizei-gewalt aus.

## Dr. Burchard und Mielke werden freigelassen.

Bromberg, 18. Dezember. Wie aus Bromberg gemeldet wird, hat der Unterſuchungsrichter des dortigen Bezirks-gerichts beſchloſſen, den im Verſolg der Aktion gegen die deutſchen Pfadfinder verhafteten Jugendpfleger Mielke in Bromberg und den Oberlehrer Dr. Burchard in Poſen gegen Stellung einer Kaution von 5000 Zloty durch Mielke und von 10 000 Zloty durch Burchard freizulaſſen.

## Beschädigung des engliſchen Luſtſchiffes „R. 100“.

London, 18. Dezember. Während des geſtrigen Fluges des engliſchen Luſtſchiffes „R 100“ löſte ſich ein Teil der Stoffverkleidung des Steuerrübergelentes, der aber von zwei Mitglie-dern der Beſatzung ohne Fahrunterbrechung wieder feſtgenäht werden konnte.

## Der Mord an dem Berliner Chauffeur ein Raubmord.

Berlin, 18. Dezember. Im Laufe des geſtrigen Tages wurde die von dem Auto des ermordeten Chauffeurs von Schalepanſki montierte Luſtſchiff eingehend unterſucht. Daraus ergab ſich, daß die Mini-deſtſumme, die der Chauffeur bei ſich gehabt haben muß, 64 Mark betrug. Außer dieſem Betrag fehlte auch eine ſchwarze Ledertasche, in der der Chauffeur perſönliche Papiere aufzubewahren pflegte und die goldene Armbanduhr. Der Mörder hat dem Erſchoſſenen die Pelz-jacke aufgenöpft und ſeine Taſchen durchſucht.

In der vergangenen Nacht hat ſich noch ein vierter Zeuge, ein Chauffeur gemeldet, der Schalepanſki gut kannte. Er gab an, daß ein Mann, der gute dunkle Kleidung trug und mehrmals an der Reihe der haltenden Chauffeurs auf- und abgegangen war, vor einem großen Caſe am Potsdamer-Platz gegen halb ein Uhr nachts den Wagen des Schalepanſki in Anſpruch nahm.

## Winter im Riesengebirge.

Hirschberg, 18. Dezember. Nachdem es im Riesengebirge in den letzten Tagen mehrfach geſchneit hat, reicht nunmehr die Schneedecke vom Hochgebirge bis ins Tal hinab. Vom Ramm werden heute neun Grad Kälte bei heftigem Nordwind gemeldet. Der Schneefall iſt ſtellenweiſe verweht. Im Durchſchnitt dürfte die Schneedecke etwa 30 cm ſtark ſein.

## Professor Mendelſohn-Bartholdy Ehrendoktor der Univerſität in Chicago

Berlin, 18. Dezember. Professor Mendelſohn-Bartholdy von der Hamburger Univerſität wurde des Ehrendoktorat der Rechte von der Univerſität in Chicago verliehen für

ſeine Verdienſte um die Förderung einer klaren Erkenntnis internationaler Probleme. Prof. Mendelſohn-Bartholdy iſt Leiter des wiſſenſchaftlichen Inſtitutes für auswärtige Politik und gilt als einer der hervorragenden Kenner des ausländiſchen Rechtes.

## Neue Verkehrsordnung in Oſterreich.

Wien, 18. Dezember. In Oſterreich ſoll vom 1. Dezember 1932 ab nach einem Beſchluß des Handels- und Verkehrsauſſchusses des öſterreichiſchen Parlamentes rechts gefahren werden. Gegenwärtig wird in Oſterreich links gefahren.

## Ein ſeltſames Verſteck.

Berlin, 18. Dezember. Ein ſeltſames Verſteck für ſein Geld hatte ein kürzlich verſtorbener Pole. Man fand nämlich in den Kellerräumen des polniſchen Konſulates in Wien unter den Haſelſtelgen eines vor einigen Monaten geſtorbenen polniſchen Staatsbürgers künstliche Gliedmaßen, in denen ſich rund 325.000 Mark befanden. Angehörige des Verſtorbenen in Polen hatten ſchon vorher in einem Schreiben an das Konſulat darauf hingewieſen, daß der Verſtorbene eine größere Geldſumme bei ſich haben mußte.

## Zeitweiſe Stilllegung der engliſchen Spinnereien.

London, 18. Dezember. Alle engliſche Spinnereien, die amerikaniſche Baumwolle verarbeiten, ſollen inſolge der ſchlechten Handelslage zu Weihnachten eine volle Woche ſtillgelegt werden. 120.000 Angeſtellte werden von dieſer Maßnahme betroffen.

# Sport

## Autosportliche Veranſtaltungen in Zakopane.

Montag, den 16. Dezember fand in Zakopane eine Verſtändigungskonferenz zwecks Feſtſetzung des Winterprogrammes für den Autosport ſtatt.

Es wurden folgende Termine feſtgeſetzt: 6., 7., 8. und 9. Februar — Erſte allpolniſche Autofternfahrt nach Zakopane (Minimum der Strecke 111 km), 8. Februar — Zweite Automobilzuſammenkunft in Zakopane, 9. Februar — Gymnaſtiſche Spiele im Zakopaner Stadion. Außerdem iſt für die erſten Tage des März ein Winterautorennen auf der Rennbahn des Stadion über die Strecke von 6 km geplant.

## Tupalski wieder in der polniſchen Eishockeymannſchaft.

Wie wir erfahren, hat der ausgezeichnete rechte Flügel der polniſchen Eishockeymannſchaft Alexander Tupalski eine ſchwere und langwierige Krankheit durchgemacht, wodurch er vollkommen am Training behindert war. Mit Rückſicht darauf, daß Tupalski gegenwärtig wieder faſt ganz hergeſtellt iſt, iſt zu erwarten, daß er bald ſeine frühere Form erreichen und an der Auslandsreiſe der Mannſchaft des U. Z. S. und der polniſchen Repräſentativmannſchaft teilnehmen wird.

## **DER GEIGER** **AUS DER** **ROLAND-BAR**

ROMAN VON FRITZ POPPENBERGER  
Copyright by Martin Fouchtwanger, Halle (Saale).

33. Fortſetzung.

Mit erſchrockenen Augen ſahen ſich beide an. Mit einem Schlage kam ihnen die Erkenntnis, daß ſie in ein Lokal ſchlimmſter Sorte gelangt waren, und blutrot blickte Iſe zu Boden. Auch Protopoff war verlegen. Der Kellner hatte mit der ſeinerſeits berechtigten Selbſtverſtändlichkeit ſeine Aufgabe ſo prompt erledigt, daß ihnen keine Zeit geblieben war, das Lokal rechtzeitig zu verlaſſen. Vor kaum einer halben Minute hatten beide noch auf der baſtaltigen Straße geſtanden, und nun befanden ſie ſich ſchon in einem verſchwiegenen Separee eines Stundenhotels.

Iſe blickte noch immer ſchau zu Boden. Dann ſchlug ſie die Augen auf und ſah Protopoff an. Doch als ſich die beiden Augenpaare begegneten, glitten die Blicke wieder ſchau ab. Der Gedanke, allein in einem Zimmer zu ſein, das vielleicht noch vor Minuten einem Paare als Untertſchlupf gedient hatte, war für beide niederdrückend.

Mit gedämpften Ton, als fürchte er ſeine eigene Stimme begann dann endlich Protopoff: „Fräulein Iſe, ſehen Sie . . . ich ſage Ihnen doch, man muß vorſichtig ſein . . . Um Gottes willen, wenn uns jemand geſehen hat . . . Wir müſſen ſofort wieder weg . . .“

Iſe wollte antworten, doch da fielen ihre Blicke auf eine Akktudie, die an der Wand hing, und wieder kam ihr

das bedrückende Bewußtſein auf, in welchem Lokal ſie ſich befinde. Endlich überwand ſie ihre Scheu:

„Ja, wir müſſen fort . . . doch . . . hoffentlich hat uns niemand geſehen. Und wenn, ſo läßt es ſich doch nicht wieder gut machen. Jetzt iſt es eigentlich ſchon egal, wie lange wir bleiben.“ Und faſt lachend ſetzte Iſe hinzu: „Wir ſind hier gründlich hereingefallen.“

„Ja, Gott gebe, die Geſchichte laufe gut ab.“

Doch bei Iſe kam wieder der Leichtsinn zum Durchbruch. „Sind wir einmal da, ſo bleiben wir halt! Mein Zug geht erſt in einer Stunde. Auf ihr Stillſchweigen kann ich mich doch verlaſſen?“

Protopoff machte eine leichte Verbeugung. „Zwar haben Sie noch keine Gelegenheit gehabt, mich kennenzulernen und müſſen mir nicht glauben, aber, Fräulein Iſe, ich verſichere Sie, ich bin ein Ehrenmann . . .“

Iſe nickte. Auch ſie war davon überzeugt. Selbſt dachte Sie, ich vertraue der Anſtändigkeit eines Menſchen, den ich kaum kenne, einem Menſchen, der Bargeiger iſt. Mit dem befinde ich mich in einem Separee. Ich glaube, ich bin nicht ganz bei Verſtand. Da erinnerte ſie ſich, daß ſie Protopoff doch eine Erklärung ſchuldig ſei.

„Doch Protopoff kam ihr zuvor. „Wiſſen Sie, Fräulein Iſe, es kommt mir alles ſo ſeltſam vor. Ich weiß wirklich nicht . . .“

„Ja, Sie haben das Recht, erſtaunt zu ſein. Ich bin Ihnen eine Aufklärung ſchuldig. Sehen wir uns mal auf dieſe wackligen Seſſel.“

Iſe ſing zu erzählen an, wie ſich ihr Vater in den Kopf geſetzt habe, daß ſie in die Schweiz fahre, und daß ſie dazu gar keine Luſt hatte. Doch dann ſtockte ſie wieder. Was ſage ich nur weiter, dachte ſie.

Protopoff hatte ihr aufmerkſam zugehört. „Sie fahren also weg? Doch nicht auf lange Zeit?“ Seine Stimme klang weich, bittend. „Nicht wahr, Sie kommen bald zurück?“

„Ja, ich komme bald. Obzwar es mir vorkommt, als wolle mein Vater mich für längere Zeit fortbringen. Wiſſen Sie, Suchlinſti . . .“

Protopoffs Stirn verfinſterte ſich. „Verfehrt dieſer Menſch noch bei Ihnen?“ Des Ruſſen Stimme klang dabei unwillig, faſt eiferſüchtig. „Er iſt mir bis in die Seele hinein zuwider.“

Iſe bemerkte die Mißſtimmung Protopoffs. Da kam ihr plötzlich ein Gedanke. „Ja, der verfehrt noch bei uns. Sogar ſehr oft. Ich glaube, mein Vater hat ihm meine Hand verſprochen.“

Protopoff war erregt aufgeſprungen. Doch dann ſtrich er ſich beſinnend über die Stirn und ſetzte ſich langſam wieder. Mit Mühe verſuchte er ſeiner Stimme einen gleichgültigen Ton zu geben, als er fragte:

„Nun, und Sie, wie ſtellen Sie ſich dazu?“

Iſe erkannte, daß der Gleichmut Protopoffs nur ge-künſtelt ſei, und am liebſten hätte ſie laut aufgejubelt. Doch froh, endlich einen Ausweg gefunden zu haben, ſpan ſie ihren Gedanken weiter.

„Ich? Nun, ich weiß noch nicht recht. Das iſt es oben, weſwegen ich Sie ſprechen wollte. Ich kenne den Baron nicht näher, und da ſuchte ich jemanden, den ich mit der Aufgabe betrauen könnte, geheim Näheres über ihn zu erfahren. Und da ich weiß, daß er in der Roland-Bar verfehrt, und daß Sie dort . . .“ Iſe wollte erſt ſagen: „spielen“, doch dann fürchtete ſie, Protopoff zu verlegen — „daß Sie auch dort ſind, ſo habe ich Sie . . .“

Protopoff preßte die Lippen zuſammen. Um ſeinen Mund ſpielte ein bitteres Lächeln. „Alſo deswegen haben Sie mich gerufen?“

Iſe ſchrak zuſammen. Sie dachte, Protopoff wieder ge-tränkt zu haben. „Nein, nicht deswegen, aber . . . ſondern . . . nein.“

Fortſetzung folgt.

# Volkswirtschaft

## Der Ausbau des Danziger Bahnnetzes.

Trotz der unaufhörlichen Anfeindungen und Befehdungen in der Danziger Presse hat die polnische Staatsbahn in aller Ruhe jahrelang positive Arbeit im Interesse der Freien Stadt Danzig geleistet, was im allgemeinen nur wenig oder garnicht in der Presse betont worden ist.

Ende November d. J. hat der polnische Verkehrsminister die Eisenbahn-Investitionsarbeiten auf dem Gebiet des Danziger Eisenbahnknotenpunktes inspiziert.

Die Gestaltung des Danziger Hafens ist durch die Verteilung der einzelnen Teile auf einer großen Fläche, die in verschiedenen Zeitabschnitten je nach der Steigerung des Bedarfs des Handelsverkehrs gebaut wurden, höchst ungünstig. Um die Hafeneinrichtungen zu ordnen und mit Rücksicht auf die Steigerung des Schiffsverkehrs führt der Hafenausschuß in Danzig alljährlich verschiedene Investitionsarbeiten aus und hat letzteres ein neues Kohlenbecken am Troyl erbaut.

Die Eisenbahnanlagen auf dem Gebiet Danzigs, die ebenfalls in verschiedenen Zeiträumen errichtet wurden, stellen sich desgleichen wegen ihrer mangelhaften Planung und den hierbei entstehenden erheblichen Betriebskosten als ungeeignet heraus. Insofern ist die Bahnverwaltung seit der Uebernahme der Danziger Bahnen gezwungen gewesen, eine ganze Reihe von Investitionsarbeiten vorzunehmen und die Eisenbahnanlagen den steigenden Bedürfnissen anzupassen.

Ueber die vollzogenen Arbeiten geben nachstehende Zahlen Aufschluß: Bei der Bahnübernahme belief sich die Gleislänge auf 243 km (darunter 94 km Stationsgleis), zur Zeit beträgt die Gleislänge 340 km (darunter 153 km Stationsgleis).

Es wurden ausgebaut die Rangierbahnhöfe Rbz. u. Sapje, die Umschaltbahnhöfe Freibezirk, Weichselbahnhof, Kaiserhafen und Holm, es wurde eine zweite Fähre zwischen der Holminsel und den Bahnanlagen auf dem rechten Weichselufer beschafft, sowie im Jahre 1928 ein neuer Hafensbahnhof erbaut, der das neuerrichtete Kohlenbecken am Troyl bedient.

Für die Ausführung dieser Arbeiten hat das Verkehrsministerium bisher etwa zehn Millionen Zloty verausgabt. Anfang des nächsten Finanzjahres 1930-31 ist in Aussicht genommen, den Bau eines direkten Anschlusses zwischen dem Troylbahnhof und der Eisenbahnstrecke von Czew in Angriff zu nehmen, um Exportkohlenzüge von Oberschlesien direkt nach diesem Bahnhof unter Umgehung des mit Rangierarbeit überlasteten Rangierbahnhofes Rbz. in Danzig zu befördern.

## Sitzung des Staatlichen Exportinstitutes

Unter dem Vorsitz der Minister J. Gosciński und N. Szynolowski fand am 11. ds. Mts. die Plenarversammlung des Rates des Staatlichen Exportinstitutes in Warschau statt. Auf der Tagesordnung stand der Bericht, der dem Gesetze entsprechend dem Minister für Handel und Industrie unterbreitet wird. Der Bericht enthält u. a. die grundsätzlichen Ansichten des Rates über die wichtigsten Fragen der Exportpolitik und diesbezügliche Anträge, sowie über die Richtlinien betreffend die weitere Tätigkeit des Rates des Institutes. Ein weiterer Beratungspunkt war der Bericht über die Arbeiten der beratenden Holzkommission, die seit einigen Monaten beim Exportinstitut tätig ist. Eine besonders lebhafte Debatte entspann sich hierbei über die Transportfrage. Sodann be-

faßte sich der Rat mit der Frage der Errichtung von Abteilungen in Gdynia und London. Den letzten Punkt der Tagesordnung bildete die Frage der Beteiligung Polens an der Leipziger Frühjahrsmesse, der mit Rücksicht auf ihren hervorragenden Messecharakter eine besondere Aufmerksamkeit zugewendet werden müsse. Es wurde beschlossen, zur Ausstellung in Leipzig nur wenige, dafür aber leistungsfähige und qualifizierte Firmen zuzulassen, die auf diese Weise die Elite der polnischen Exportunternehmen darstellen sollen.

## Steigende Textilwarenausfuhr aus Lodz.

Der Export der Spinnereien in Lodz ist fortgesetzt im Steigen begriffen. Wie aus der letzten Statistik ersichtlich ist, haben im Oktober die exportierenden Fabriken des Lodzer Industriebezirks 672,7 T. Waren im Gesamtwerte von 7 Millionen Zloty ausgeführt. Im Vergleich mit demselben Monat des Vorjahres ist ein bedeutender Zuwachs des Exports eingetreten, da in diesem Monat nur 357 T. im Werte von insgesamt 4 Millionen Zloty ausgeführt worden sind. Im September war der Export etwas geringer, als im Oktober. Es wurden in diesem Monat nur 631 T. im Werte von 6,5 Millionen Zloty ausgeführt. Wenn man die einzelnen Warengattungen des Exports in Betracht zieht, so ist der Export von bunten Baumwollwaren verhältnismäßig am meisten gestiegen. Es wurden von dieser Warengattung 404 T. ausgeführt. Weiße Baumwollwaren wurden 4 T., Wollwaren 89 T., Halbwollwaren 17 T. und Baumwollgarne 4,5 T. exportiert. Es muß hierbei bemerkt werden, daß außer den genannten Waren noch 284 T. ungefärbtes Rammgarn ausgeführt worden sind, wodurch sich der Wert des Exports im Oktober um weitere 5 Millionen Zloty erhöht. Der Export aus Lodz ist nach England, Rumänien, Rußland und Amerika, sowie nach den Nordstaaten gestiegen. Zurückgegangen ist der Export nach dem Nahen Osten, wo die Exporteure auf eine scharfe Konkurrenz seitens Italiens treffen.

## Eine Zentralbank für den Ratenhandel

Mit dem Zweck, den Ratenhandel auf eine gesunde finanzielle Basis zu stellen, ist seitens des Vorstandes der „Sektion der Ratenkaufleute“ (beim Warschauer Zentralverband der polnischen Kaufleute) die Gründung einer besonderen Bank für die Finanzierung des Ratenhandels geplant.

Diese Bank soll es ermöglichen, Ratenwechsel der Kundschaft zu diskontieren und Vorschüsse zu erteilen. Eine Verzögerung dieser Bankgründung, die schon seit längerer Zeit eifrig betrieben wird, entsteht durch das Fallen eines Gesetzes über das Ratengeschäft das noch in Bearbeitung ist.

Es wird für alle Teilgebiete eine einheitliche Regelung bringen. Inzwischen ist die „Sektion der Ratenkaufleute“ bemüht, ihren Wirkungskreis, der bisher auf Warschau beschränkt war, auf die Provinz auszudehnen und etwa 20 neue Zweigstellen zu schaffen, deren Aufgabe es sein soll, den Warschauer Zentrale laufend Listen über zahlungsunfähige Ratenkäufer zuzuleiten, um auf diese Weise den überhandnehmenden Mißbräuchen im Ratenhandel zu steuern.

## Exportmöglichkeiten nach dem Auslande

Im Büro der Lodzer Industrie- und Handelskammer liegen folgende Anfragen ausländischer Firmen aus, die den Export polnischer Erzeugnisse betreffen:

Eine tschechoslowakische Firma will aus Polen Weinen- abfälle Stricke, sowie Hanf Schnüre und Bindfäden (neu und alt) beziehen. (Nr. 4608).

Eine englische Firma wünscht die Vertretung von Glashütten, Emaille-, Wollwaren- und Wolltücher-, Taschentücher-, Hut- und Kunstseide-Fabriken für den Uebersee-Export zu übernehmen. (Nr. 4574).

Eine dänische Firma sucht die Vertretung polnischer Textilfabriken, die Bettzeug, Matratzenbezüge, Korsettstoffe, Satin, Drillstoff, Woll- und Baumwollwaren (farbig und gedruckt) herstellen. (Nr. 4548).

Eine Hamburger Firma übernimmt die Vertretung einer größeren Wollwarenfabrik, um nach Japan, China, Süd- und Mittelamerika exportieren zu können. (Nr. 4681.)

Eine türkische Firma will Handelsbeziehungen mit polnischen Fabriken von Woll- und Baumwollerzeugnissen, sowie mit Glashütten anknüpfen. (Nr. 4694.)

Nähere Auskunft wird im Büro der Industrie- und Handelskammer erteilt.

## Erweiterungsarbeiten der Kattowitzer A.-G. für Bergbau und Hüttenbetrieb.

Die Kattowitzer A.-G. für Bergbau und Hüttenbetrieb hat sich entschlossen, ihren bei Myslowitz gelegenen Förderbetrieb in erheblichem Umfang auszubauen. Maßgebend für diese Expansion der Gesellschaft dürfte die erheblich gebesserte Exportlage der letzten Zeit sein, erreichte doch der Kohlenexport des Oktober die Höchstsiffer seit der Zeit des englischen Streiks.

Es ist, Preßemelungen zufolge, beabsichtigt, nach Konsolidierung der Börsenverhältnisse in Amerika die benötigten Mittel im Umfang von mehreren Millionen Dollar durch eine Anleihe, bei der im Sommer gegründeten Consolidated Silesia Steel Corporation in New York aufzubringen.

# Radio

Donnerstag, 19. Dezember.

**Kattowitz.** Welle 416.1: 17.45 Nachmittagskonzert, 20.30 Leichte Musik, 21.30 Literarisches Programm, 23.00 Tanzmusik.

**Kraakau.** Welle 313: 17.45 Konzert aus Warschau, 19.00 Vorträge, 20.30 Konzert aus Warschau, 21.30 Uebertagung aus Posen, 23.00 Konzert aus dem Restaurant im Pavillon.

**Warschau.** Welle 1411: 17.45 Kammermusikkonzert, 19.25 Schallplattenmusik, 20.30 Abendkonzert, Leichte Musik, 23.00 Tanzmusik.

**Breslau.** Welle 253: 16.30 Neue Lieder und Länze, 19.20 Abendmusik, 20.30 Die schönen Stunden der Jungfer Sinfonia. Legende von Felix Timmermans, 21.15 Aus der Julienshütte Bobref, 23.00 Tanzmusik.

**Berlin.** Welle 418: 15.40 Weihnachtsbräuche in aller Welt, 16.05 Das gute und schöne Buch, 16.30 Konzert, 17.30 Jugendstunde, 18.00 Teemusic, 19.00 Thomas Mann. Meine Stockholmer Eindrücke, 20.00 „Bibbels Auserziehung“, Komödie von Hans Müller-Schlösser, 22.30 Funk-Tanzunterricht.

**Prag.** Welle 487: 11.15 Schallplattenmusik, 12.30 Mittagkonzert, 16.20 Kinderecke, 16.30 Nachmittagskonzert, 17.30 Deutsche Sendung. J. D. Günther, Berlin: Vorlesung aus eigenen Werken, 18.20 Englischer Sprachkurs, 19.05 Blasmusik des Inf.-Reg. Nr. 28, 20.00 „Zum Gedenken an den 95. Jahrestag der Uraufführung der National- und Staatshymne „Kde domov muj“ Rundfunkspiel, 22.15 Orgelkonzert d. Prof. B. Wiedermann.

**Wien.** Welle 517: 15.30 Nachmittagskonzert, 18.15 Märchen aus Tirol, 20.00 „Der Judas von Tirol“, Volkschauspiel von Karl Schönherr. Anschließend: Abendkonzert.

## INERATE

in dieser Zeitung haben den besten Erfolg!

## Bist Du krank?

Ist es der Magen, die Lunge, die Nieren, die Leber, die Blase? Leidest Du a. Bleichsucht? Bist Du zuckerkrank? Hast Du Artherienverkalkung, Rheumatismus, Gicht, weissen Fluss, Hemoroiden, chronische Verstopfung, Disenterie, Wassersucht, Frösteln, Asthma, Skrofeln, Unterbrechung der Menstruation, Tripper, Grippe? Alles gleich: verlangt sofort die Zusendung der Broschüre „Ziela Lecznice“ (Heilkräuter), Tausende wie vom Wunder gerettet! Adr.: Apotheke in Liszki bei Krakau.

## Umsonst

teile ich jeder Dame ein sehr gutes Mittel gegen **Weissfluss** mit. Jede Dame wird über den schnellen Erfolg erstaunt und mir dankbar sein. Frau A. GEBAUER, Stettin 6. P. Friedrich-Eberstrasse 105. Deutschland. 573

## Briefmarkensammlung für Anfänger

als Weihnachtsgeschenk passend, ca. 3000 verschiedene Europamarken enthaltend, in Borek-Briefmarkenalbum sortiert, ist preiswert zu verkaufen. Auskunft erteilt die Verwaltung d. Blattes.

## Presstroh

liefert billigst Spółdzielnia Rolniczo-Handlowa, Katowice, ul. Kochanowskiego 6, tel. 29-56

## Weihnachten steht vor der Tür!

Praktische Geschenke in grosser Auswahl Schneeschuhe (neueste Modelle), Galoschen, Kamelhaar-Hausschuhe, sowie Schuhwaren jeder Art im

## SCHUHWARENHAUS EICHHORN

BIELSKO, STADTBERG 10. Dasselbst beim Einkauf v. 10 Zl aufw. 1 Tafel Sarotti-Chokolade. Beim Einkauf von 40 Zl aufwärts 2 Tafeln Sarotti-Chokolade als Weihnachts-Geschenk!

# Weihnachtsverkauf!

Unsere feinsten Liköre:

**Mocca, Vanille, Curacao, Chartreuse, Karpaten, Cacao, Allasch, Jarzębinka, Griotte, Kaiserbirn, etc. etc., sowie Tee, Rum, Punsch, Cognac, starke Schnäpse und Warzonka**

sind in der

**Likörfabrik der B. B. Aktien-Brauerei** ulica Cieszyńska 33, Telefon 1846

619

und in den meisten Geschäften und Gasthäusern billigst zu haben.

# Der Traum

einer jeden Dame ist das Pelzwerk. Lager und Anfertigung aller Art Pelzwaren in fachmännischer Ausführung sowie alle Sorten von Vereins-, Studenten- und Zivilkappen bei 623

**Jak. Tochten,** Kürschner und Kappenmachermeister. **Bielsko, Jagiellońska 10**